

# ELLEZELLES

Cœur des Collines



## SOMMAIRE

- P. 2** TRAVAUX AU CENTRE D'ELLEZELLES  
GRAND NETTOYAGE DE PRINTEMPS
- P. 3** ELLEZELLES FLEURI  
NOS JEUNES ONT DU TALENT!  
CONSEIL CONSULTATIF DES AÎNÉS
- P. 4** DU NOUVEAU À ELLEZELLES  
SERVICE POPULATION  
VACCINATION POLIOMYÉLITE  
PERMANENCE PENSIONS  
DÉCLARATIONS FISCALES
- P. 5** CPAS  
PLAINE DE JEUX D'ÉTÉ  
DONS D'ORGANES  
LA MAISON CROIX ROUGE
- P. 6** COLLINARIA
- P. 8** CROQUE ET TROQUE  
MARCHÉ AUX PUCES  
JEAN-JEAN DOU BALLON
- P. 9** SABBAT DES SORCIÈRES  
PARC NATUREL DU PAYS DES COLLINES
- P.10** NOUVELLES DE L'ÉCOMUSÉE
- P. 11** CENTRE CULTUREL DU PAYS DES COLLINES
- P. 12** CALENDRIER DES MANIFESTATIONS



**Bulletin  
Communal**

[www.ellezelles.be](http://www.ellezelles.be)

**Quadrimestriel  
n° 32  
Mai - Juin  
Juillet - Août  
2017**

**ELLEZELLES  
VILLAGE GOURMAND**

# TRAVAUX AU CENTRE D'ELLEZELLES

Les travaux se poursuivent.

Le plus envahissant et qui a le plus grand impact sur notre vie quotidienne, est sans conteste depuis des mois, la **restauration de la RN57**, autrement dit la rue Jean Vinois. Son triste état la rendait indispensable. Là où les fondations étaient trop légères, la Région wallonne a voulu un travail en profondeur. Nous aurions tort de nous en plaindre, car cela garantit dorénavant la bonne qualité et, par conséquent, la longévité de la chaussée. Mais cela a posé des problèmes de compaction de la couche profonde qui ont retardé les travaux d'une quinzaine de jours; la qualité est aussi à ce prix.

Si nous nous rappelons l'état des trottoirs le long de cette même rue, nous serons tous d'accord pour dire que leur restauration était aussi très attendue. Les travaux de la RN57 dépendent de la Région wallonne, les travaux entrepris sur les trottoirs sont, quant à eux, pris en charge par la commune dans le cadre du plan pluriannuel. Au niveau des chantiers, les entreprises collaborent activement. Tout est fait afin de minimiser au mieux les retombées négatives sur les activités commerciales du centre d'Ellezelles et de tenir les personnes concernées au courant de l'évolution des chantiers.

Plus localisés puisqu'intéressant la seule église **Saint-Pierre aux liens** du centre d'Ellezelles, des travaux de nettoyage et de réparations diverses ont été entrepris au niveau du porche et du clocher de l'église. Nous devons faire face, ici aussi, à quelques inconvénients, notamment ceux d'accessibilité du parvis. Notre clocher sera encore emballé durant quelques mois. Au niveau des façades, les nombreuses briques délitées ont dû être remplacées. Pour finir le travail, il sera procédé à la pose d'un badigeon. Les travaux sont exécutés dans le cadre d'un monument classé.

Réalisés quant à eux dans le cadre du Plan communal de développement rural (PCDR) nous poursuivons les travaux de **restauration de l'écomusée de La Hamaide** en vue de sauver ce bâtiment ancien qui accueille plus de 10.000 visiteurs par an. Voilà bien un outil qui mérite toute l'attention de notre commune touristique.

Gageons qu'une fois terminés tous ces chantiers réussis augmenteront encore l'attractivité de notre village et son dynamisme touristique et économique.



## GRAND NETTOYAGE DE PRINTEMPS

**NOTRE PAYS DES COLLINES EST ENCORE PLUS BEAU!**

MERCI.

Nous avons été plus de 150 bénévoles à sillonner les trois villages de l'entité.

Hélas, la récolte a été abondante et variée. Nous avons heureusement eu du beau temps car le ramassage ressemble presque à un cours de gym-tonic. Et hop, descendre dans le fossé; et hop, se baisser et ramasser; et hop, remonter; et hop, charger; et hop, 3 m plus loin, on recommence.

La marche fatigue peu à peu et les sacs s'alourdissent. Canettes, bouteilles en plastique, papiers, frigolite ou, plus dangereux, bouteilles en verre,... et bien sûr quelques surprises : petits sacs de déchets discrètement jetés, enjoliveurs, pneus et même une batterie de voiture.

Avis aux bricoleurs : possibilité de créer un véhicule "récup" avec "nouveau design".



L'étrange à Ellezelles n'est jamais bien loin mais tout n'est pas perdu : Vive Monsieur Recyclage!

Bilan de la récolte pour Ellezelles : **309 sacs pour 2.080 kg d'ordures.**

Encore bravo et merci à tous d'avoir participé à cette campagne de propreté. En espérant qu'elle sensibilise "les pollueurs", même si nous sommes déjà prêts à relever le défi en 2018.

# ELLEZELLES FLEURI

Le thème choisi pour 2017 est **la mise en valeur des outils du jardinier.**



Les beaux jours reviennent et, dans la foulée, l'appel du jardin se fait ressentir.

Vous êtes nombreux à aimer fleurir vos façades, garnir vos parterres, cultiver un potager.

La commune a aussi à cœur de fleurir nos trois villages et soutient les particuliers à le faire via une participation à "Ellezelles fleuri".

Depuis plus de 40 ans, quelques passionnés sillonnent notre entité pour rendre visite aux personnes inscrites. Lors de la remise des prix du concours 2016, une photo souvenir, un plant de dahlia et un bon d'achat dans une jardinerie locale ont été offerts aux gagants.

Avis aux amateurs, il suffit de se manifester à la maison communale au **068 54 42 10** auprès de **Christian Pieman** ou de **Jean-Denis Vantrimpont**.

## NOS JEUNES ONT DU TALENT! ELLEZELLES A DU TALENT!

### PROJET POUR LES JEUNES DE 1 à 18 ANS!

Tu habites l'entité d'Ellezelles?

Tu as entre 1 an et 18 ans?

Tu pratiques une discipline artistique? (individuellement ou en groupe)

Alors ce projet peut t'intéresser!



#### Objectif 1 :

**permettre à tous les jeunes Ellezellois** qui pratiquent une discipline artistique (musique, danse, magie, jonglerie, théâtre, mime, poésie, écriture, graphisme, peinture, sculpture ou toute autre discipline

artistique...) **de présenter au public leur art** dans le cadre d'un week-end organisé en la salle "Chez Nous", **début 2018** (la date sera fixée ultérieurement).

#### Objectif 2 :

ce projet sera **réalisé par les jeunes et pour les jeunes!** Une équipe de jeunes sera donc mise en place pour l'organisation générale de cette manifestation : élaboration du programme, aménagement de la salle, conception des affiches publicitaires, relations extérieures, entrées, buvette, etc.

**Pour mieux vous informer, une permanence sera organisée le samedi 27 mai de 10 h. à 12 h. dans la salle verte du CACS.** Nous vous y attendrons pour les inscriptions et pour la mise en place du comité d'organisation.

Ce projet est proposé et mis en place par l'Echevinat de la Jeunesse, le Collège échevinal et l'Administration communale, avec le soutien du Centre Culturel du Pays des Collines et de la province du Hainaut.

**Pour tout renseignement :** s'adresser à **Dany Rasson - 0478 64 33 14** - Email : **dany.rasson@skynet.be**

## CONSEIL CONSULTATIF DES AÎNÉS

### LES AÎNÉS ET L'INFORMATIQUE

Depuis l'ouverture de la classe informatique (début 2016), **plus de 95 personnes ont déjà participé** aux différents modules proposés.



Ces formations continueront bien entendu pendant toute l'année 2017. En effet, une liste de candidats en attente a été constituée et fera l'objet d'une planification dans les prochains jours.

De plus, un **nouveau module** intitulé "**Révision et perfectionnement**", sera bientôt organisé.

Pour rappel, ces formations sont réparties en 7 modules de 10 heures, à raison de 2 h par semaine. Le prix est fixé à €30,- par module.

Les personnes intéressées peuvent **s'inscrire** auprès du CCA : **Bernard LELEUX**

**068 54 46 09 - bernard.leleux@ellezelles.be**

ou par écrit à l'Administration communale – Conseil Consultatif des Aînés, rue Saint Mortier, 14 à ELLEZELLES.

## DU NOUVEAU À ELLEZELLES

— Depuis le 7 avril dernier, le Centre L' "Améthyste" (Centre de soins, confort et bien-être) a ouvert ses portes au **29 de la rue d'Audenarde**.

Nicoline cède ainsi la place à sa fille Emilie pour un centre pluridisciplinaire qui regroupera une dizaine de thérapeutes pour une "prise en charge globale de la personne".

**Contact : Emilie Dupont : 0497 60 47 60**

**info@centrelamethyste.be**

**www.centrelamethyste.be**



— Depuis le 30 mars 2017, la Maison du Pays des Collines à Ellezelles, est **reconnue** comme "attraction touristique" qui bénéficie d'un classement **2 soleils**, dans le pôle culturel octroyé par le Commissariat général au Tourisme. Félicitations à toute l'équipe!

## SERVICE POPULATION



Si vous comptez vous rendre à l'étranger avec un enfant de moins de 12 ans, il est **obligatoire** de se procurer la carte électronique Kids-ID au service population. Le délai de fabrication est de 2 à 3 semaines et le coût est de € 7,80.

La validité de cette carte est de trois ans.

Il est indispensable de se munir d'une photo d'identité sur fond blanc. Cette carte est entre autre indispensable pour prendre l'avion.

**Informations : service population - 068 54 42 13/12**

## VACCINATIONS POLIOMYÉLITE

Vous êtes libres de faire vacciner votre enfant.

**Seule la vaccination contre la poliomyélite est obligatoire pour tous les enfants de Belgique.**



L'enfant doit être vacciné entre 3 mois et 18 mois sinon, il y aura un suivi judiciaire (si le certificat attestant cette vaccination n'est pas rentré au service population de votre administration communale).

Les enfants peuvent être vaccinés par le médecin de famille, le pédiatre, le médecin de la crèche, mais également dans le cadre des consultations médicales préventives gratuites des ONE.

**Informations : service population – 068 54 42 13**

## PERMANENCE PENSIONS



Une permanence mensuelle des Pensions (ONP) se tient toujours **le 3<sup>ème</sup> jeudi du mois, de 09h00 à 11h00**, à l'Administration communale, Rue Saint-Mortier 14.

Les prochaines dates sont : **18 mai - 15 juin - (pas en juillet) - 17 août - 21 septembre**

L'ONP reste aussi à la disposition de l'ensemble des citoyens via les canaux suivants :

- par téléphone au numéro (gratuit) spécial pension **1765**
- sur le site internet **www.mypension.be** (dossier de pension en ligne), accessible 24h sur 24 et 7 jours sur 7
- sur le site internet **www.onp.fgov.be**
- par courrier : **Office national des Pensions**  
**Tour du Midi - 1060 Bruxelles**

Le **service Population** de la commune d'Ellezelles peut aussi vous aider et vous renseigner pour vos demandes de pensions :

**068 54 42 12** ou **population@ellezelles.be**

## DÉCLARATIONS FISCALES

Les contrôleurs des contributions seront présents à l'Administration communale d'Ellezelles **le lundi 15 mai de 09h00 à 12h00 et de 13h00 à 15h00** pour vous aider à remplir correctement votre déclaration d'impôts.



## AIDE À LA GESTION DU BUDGET OU AU REMBOURSEMENT DES DETTES : UN SERVICE PRÉCIEUX!

Difficultés passagères ou réels problèmes financiers? Avoir des soucis financiers, cela peut arriver à tout le monde.

Si telle est votre situation, nous pouvons vous proposer une guidance budgétaire, une médiation de dettes ou un règlement collectif de dettes.

A Ellezelles, nous sommes spécialisés en "guidance éducative budgétaire".

Il s'agit de vous aider à mieux gérer votre budget au sens strict (équilibre entre les recettes et les dépenses) pour améliorer vos conditions de vie et votre bien-être.

Après avoir visualisé votre situation financière, l'accompagnement permet d'aider à contrôler les paiements afin d'éviter retards et frais, de trouver des solutions adaptées.

Il peut aussi passer par la mise en place de comptes cogérés par un assistant social et vous-même.

La guidance budgétaire est "un tremplin" qui permet de retrouver une autonomie dans la gestion de vos ressources dans un délai le plus court possible. Dans un premier temps, vous pourrez souffler un peu en sachant que quelqu'un veille sur votre budget et vos paiements. A certains moments de la vie, cette prise en charge peut être précieuse. Une fois la situation budgétaire stabilisée et clarifiée, vous pourrez élan personnel avec la satisfaction de gérer vous-même votre situation et de repartir sur de bonnes bases.

Pour un premier **contact**, veuillez vous présenter lors des **permanences du service social, tous les jours de 09h00 à 12h00** au C.P.A.S. - 14 rue Saint Mortier à Ellezelles.

## PLAINE DE JEUX D'ÉTÉ

### VIENS T'AÉRER PENDANT LES VACANCES!

Tu as entre 3 et 12 ans et tu veux passer des vacances inoubliables en t'amusant?

Rejoins-nous **du lundi 31 juillet au vendredi 18 août 2017!**

La plaine de jeux est organisée à l'école de la Communauté française - ruelle des Ecoles, 19 à Ellezelles et sera **ouverte de 09h00 à 16h30** (Pour les enfants dont les parents travaillent, possibilité de garderie dès 6h30 et jusqu'à 18h00).

### Renseignements et inscriptions :

présentez-vous au **CPAS d'Ellezelles** (rue Saint Mortier 14 à Ellezelles) à une des dates suivantes :

mercredi 3 mai	de 14h00 à 16h30
samedi 20 mai	de 10h00 à 12h00
samedi 17 juin	de 10h00 à 12h00
mercredi 28 juin	de 14h00 à 16h30

Si vous ne pouvez pas vous déplacer, vous pouvez également inscrire votre enfant en envoyant une demande à [cpas.info@ellezelles.be](mailto:cpas.info@ellezelles.be) ou par tél. **068 54 42 31**

## DONS D'ORGANES

Chaque matin en Belgique, quelque 100 personnes meurent. 100 familles d'un organe disponible et 250.000 personnes ont besoin de sang pour guérir ou ne pas mourir! DEMAIN CELA PEUT ARRIVER À VOUS... ... OU À UN DE VOS PROCHES!

**DU 3 AU 20 MAI 2017**  
en Wallonie, à Bruxelles et en région germanophone

**Faites DON DE VIE !  
Déclarez-vous  
donneur d'organes  
& de sang**

[WWW.TELEDON.BE](http://www.teledon.be)

## LA MAISON CROIX ROUGE

La Maison Croix-Rouge du Pays des Collines est le résultat de la fusion des anciennes sections locales de Ellezelles, Flobecq et Frasnes-lez-Anvaing.

Son siège est situé à Frasnes-lez-Anvaing.

Au fil des années, la MCR a été transbahutée dans tous les coins du territoire frasnois. Après de multiples tentatives, la Croix-Rouge de Belgique vient de signer un compromis d'achat de l'ancien Café de la Poste situé rue Belle-Eau, 1 à Frasnes-lez-Anvaing. Cet immeuble est idéalement situé au cœur de la commune de Frasnes-lez-Anvaing et dispose d'emplacements de parking et d'une superficie utile suffisante pour abriter les nombreuses activités de la MCR. Il permettra d'y abriter toutes les activités de la MCR qui couvrent la région des Collines (Frasnes, Ellezelles et Flobecq).

Il sera aménagé de manière à offrir aux bénévoles un cadre de travail confortable, sans luxe et aux bénéficiaires un lieu d'accueil où ils peuvent "tailler une bavette et boire une jatte de fraîche".

**Pour tout renseignement**, vous pouvez contacter **Jean Mouton**, Président au **0475 44 69 40**.

A l'heure où vous recevrez ce bulletin, les jeux seront faits. Les 600 places de Collinaria – en vente depuis le 20 mars - seront vendues. Cependant, n'hésitez pas à vous rendre sur la place d'Ellezelles à partir de 10h00 pour y rencontrer les producteurs. Il y aura des possibilités de petite restauration dans le chapiteau du marché des producteurs pour les personnes ne participant pas au Festival. Des animations y seront également organisées autour des plantes sauvages.

Pour la troisième année consécutive, le Parc naturel du Pays des Collines, la Province de Hainaut, la commune d'Ellezelles et le Château du Mylord ont uni leurs forces pour organiser l'édition 2017 du Festival gourmand Collinaria, avec aussi l'aide logistique de la Maison du Pays des Collines.

Collinaria, ce sont **10 chefs, 31 producteurs** et **une école hôtelière** qui proposent un voyage composé d'entremets gourmands aux saveurs du terroir. Tous travaillent de concert pour proposer le meilleur de la gastronomie et des savoir-faire culinaires locaux.

Chaque chef est accompagné de plusieurs étudiants de 6<sup>ème</sup> et 7<sup>ème</sup> professionnelles de la section hôtellerie de l'Institut Provincial d'Enseignement Secondaire d'Ath et va concocter un entremet composé essentiellement de produits du terroir du Pays des Collines.

Nouveauté cette année, un **chef extérieur a été invité** à cuisiner nos produits du terroir. C'est l'Ambassadeur Génération W Clément Petitjean, Chef de la Grappe d'Or\* à Torgny (Province de Luxembourg). Trois célèbres parrains soutiennent le Festival Collinaria : Carlo de Pascale Jean-Philippe Watteyne et Clément Petitjean.

## LES RESTAURATEURS : d'Ellezelles, du Pays des Collines et de Gaume

- Au cœur du jardin - *Sébastien Brismée* - rue Georges Jouret 9D, Flobecq - [www.aucoeurdujardin.be](http://www.aucoeurdujardin.be)
- **Au Tableau des Saveurs - Anthony Andrieu - Rigaudrye 26a, Ellezelles - [www.autableaudessaveurs.be](http://www.autableaudessaveurs.be)**
- Blablabla - *Marie-Line Willocq* - rue Bruyère Seutine 18, Saint-Sauveur - [www.leblablabla.be](http://www.leblablabla.be)
- **Kesketumijotes - David Hucque - rue de Renaix 53, Ellezelles - [www.kesketumijotes.be](http://www.kesketumijotes.be)**
- Le Château du Mylord\*\* - *Jean-Baptiste et Christophe Thomaes* - rue Saint-Mortier 35, Ellezelles - [www.mylord.be](http://www.mylord.be)
- **Le Chaudron des Légendes - Félix Hutereau et Gilles Brocorme - Guinaumont 75, Ellezelles - FB - AuChaudrondesLegendes**
- Le Terroir Gourmand - *Martine Dejonghe* - Place 10, Ellezelles - [www.leterroirgourmand.be](http://www.leterroirgourmand.be)
- **Le Vieux Château - Tanguy De Turck - rue Dr Degavre 23, Flobecq - [www.levieuxchateau.be](http://www.levieuxchateau.be)**
- Vertes-Feuilles / la Cuisine - *Pascal Martens* - avenue des Hauts 16-18, Saint-Sauveur - [www.vertes-feuilles.be](http://www.vertes-feuilles.be)
- **La Grappe d'Or\* - Clément Petitjean - rue de l'Ermirtagé 18, Torgny - [www.lagrappedor.com](http://www.lagrappedor.com)**

## LES PRODUCTEURS :

- Le Cellier-Saint-Pierre - *Véronique Cambier* - Arbre Saint Pierre 49, Ellezelles - [www.lecellierstpierre.be](http://www.lecellierstpierre.be)  
**apéritifs, confitures et gelées artisanales**
- Ma Confiture - *Bénédicte Marescaux* - rue Léon Desmotte 5, Frasnes-lez-Buissenal  
**confitures artisanales**
- A la P'tite Etable - *Hilde Feys* - place de Ghoy 47, Ghoy - FB/alapetiteetable  
**produits laitiers : glaces, lait, beurre, yaourts,...**
- Ferme Fourdin-Rasneur - *Ariette Rasneur* - Chemin des Bigaudes 60, Mainvault - [www.ferme-fourdin-rasneur.be](http://www.ferme-fourdin-rasneur.be)  
**fromages artisanaux**
- Clos LoJerAu - *Jean-Philippe Vanstals* - Aulnoit 14, Flobecq - [www.closlojerau.com](http://www.closlojerau.com)  
**vins**
- Ferme de Foucaumont - *Caroline Ducarmois* - rue Foucaumont 105, Ath  
**produits laitiers**
- Les Artisanax à l'Ancienne - *Michel Dezeutter* - route de Lessines 63, Ellezelles - [www.dezeutter.be](http://www.dezeutter.be)  
**confitures, confits, apéritifs, liqueurs artisanales**

- La Ferme Gourmande - *Christelle Decaigny* - chaussée Brunehault 3, Oeudeghien - [la-ferme-gourmande.skyrock.com](http://la-ferme-gourmande.skyrock.com)  
**pommes de terre**
- Vertes Feuilles - Le Sureau de la Vallée - *Pascal Martens* - avenue des Hauts 16-18, Saint-Sauveur – [www.vertesfeuilles.be](http://www.vertesfeuilles.be)  
**apéritif**
- Le Paysan des Collines - *Sébastien Vanackere* - rue du Marais 3, Dergneau - [www.paysandescollines.com](http://www.paysandescollines.com)  
**canards et produits dérivés**
- Le Buisson - *Laurent Hulsbosch* - rue du Buisson 6, Oeudeghien - [www.lebuisson.be/index.php/contact/](http://www.lebuisson.be/index.php/contact/)  
**légumes**
- Chocolaterie *Brigitte Lamontagne* - rue de la Balance 27, Arc-Wattripont - [www.chocolat-lamontagne.overblog.com](http://www.chocolat-lamontagne.overblog.com)  
**chocolat**
- La Cense du Moulin - *Vincent Stiévenart* - Hameau du Welz 11, Frasnes-lez-Buissenal - [www.cense-du-moulin.be/](http://www.cense-du-moulin.be/)  
**légumes**
- Bière "La Hamaide" - *Jean-Charles Hollebecq* - Ecomusée Plada 6, La Hamaide  
**bière**
- Brasserie La Frasnoise - *Bruno Delroisse* - rue Basse 5, Frasnes-lez-Buissenal - [www.brasserie-frasnoise.be/](http://www.brasserie-frasnoise.be/)  
**bière**
- Brasserie des Légendes - *Jean-Louis Lison* - Guinaumont 75, Ellezelles - [www.brasserie-ellezelloise.be](http://www.brasserie-ellezelloise.be)  
**bières**
- La Climonade - *Béatrice Roucour* - rue de Leuze 1, Houtaing - [www.yvesdoutremont.wix.com/climonade#!la-climonade/c21kz](http://www.yvesdoutremont.wix.com/climonade#!la-climonade/c21kz)  
**limonade artisanale**
- Cesse de l'Rate - *Stéphane Van Nieuwenhuyze* - Rigaudrye 73, Ellezelles - <https://www.facebook.com/boucherie.cessedelratte/>  
**viande de porc**
- Pom d'Happy - *Cédric Cocq* - rue Ginintreau 3, Ghoy - <http://www.pomdhappy.biz>  
**jus de fruits**
- Boucherie Dominique - *Dominique Damme* - Aulnoit 23, Ellezelles - <http://www.boucheriedominique.be/>  
**boucherie, charcuterie**
- Boucherie La Campagnarde - *Stéphane Ramu* - rue d'Audenarde 3, Ellezelles - <http://www.boucherie-lacampagnarde.be/>  
**boucherie, charcuterie, traiteur**
- Ferme du Dôtôu - *Freddy et Chantal Vander Donckt-Liagre* - Vieux Moulin 48, Ellezelles - <http://www.fermedorlou.be/wp/>  
**lait et dérivés du lait, volaille, fruits et légumes bio,...**
- Boulangerie Wilkin - *Michel et Martine Wilkin* - rue d'Audenarde 5, Ellezelles  
**boulangerie, pâtisserie**
- CARAH - Fromagerie-école - *Jean-Philippe Vercaigne* - rue de l'Agriculture 301, Ath - [www.carah.be](http://www.carah.be)  
**fromage**
- Pompompom – *Edmée Hooghe* - Aulnoit 13, Ellezelles - [www.greenloft.org](http://www.greenloft.org)  
**Pommes, poires, raisins, petits fruits rouges**
- La Ferme des 30 Bouleaux - *Philippe Vastrade* - Solbreucq 6, Ghoy  
**produits dérivés de lait de chèvres et de brebis**
- La Ferme du Blanc Bleu - *Daniel Elegeert* - rue de la Livarte, Ghoy - [www.facebook.com/fermedublancbleu/](http://www.facebook.com/fermedublancbleu/)  
**produits dérivés de lait de vache, fromages affinés**
- La Brute – Brasserie Val de Dendre - *François Couvreur* - rue des Combattants 51, Lessines [www.labrute.be](http://www.labrute.be)  
**bière**
- Les Jardins de la Grange - *Véronique Marlier* - Mont 12, Ellezelles - [www.lesjardinsdelagrangecom](http://www.lesjardinsdelagrangecom)  
**tisanes, confits, vinaigres, aromates**
- La Bergerie des Collines - *Wendy Willem* - chaussée de Brunehault , Oeudeghien  
**produits dérivés du lait de brebis**
- Artisans des Saveurs – chemin de l'Abbesse 1, Villers-Notre-Dame  
**boucherie, salaisons**

Infos : 068/54 46 03 ou [www.collinaria.be](http://www.collinaria.be) [info@collinaria](mailto:info@collinaria)



# CROQUE ET TROQUE

CROQUE et TROQUE

PAS SI FOUS CES TOQUÉS

## PROGRAMME DU MARCHÉ FERMIER DU VENDREDI 2 JUIN

Toute l'année, vous retrouvez aussi les producteurs repris ci-dessus au marché fermier "Croque et Troque" du 1<sup>er</sup> vendredi du mois.

Leurs produits se trouvent aussi en vente à la boutique de la Maison du Pays des Collines, 1 ruelle des Ecoles à Ellezelles (ouverte tous les jours sauf le lundi) ainsi que dans les commerces du centre d'Ellezelles.

Le marché fermier est ouvert au CACS chaque **premier vendredi du mois de 17h00 à 20h00** avec entrée gratuite bien entendu. Une douzaine de producteurs sont présents à chaque fois.

Vous y trouvez des fruits, légumes, jus de fruits, farine, beurre, lait, yaourts, fromages de toutes sortes, poulets fermiers, cailles, pâtés de canard, magret fumé et séché, foie gras, salaisons, huiles, vinaigres, apéritifs, vins, bières, pralines, glaces, confitures, plantes, etc.

Le **vendredi 2 juin**, le marché fermier ouvrira ses portes en la **salle "Chez Nous"** : Ambiance de fête, cocktails et barbecue des Collines.

A 20h00, après le marché : **Projection du film "Parasol"** de Valéry Rosier avec Julienne Goeffers, agricultrice, et comédienne de la troupe wodecquoise "Le Rideau d'Ocq", nominée aux "Magritte" (PAF pour le film : € 3)

**Ce même vendredi 2 juin : nocturne dans les commerces du centre d'Ellezelles**

Possibilités de parking sur la place et au square Mémée.

# MARCHÉ AUX PUCES

**JEUDI 25 MAI 2017**

Le grand **ramassage** annuel du marché aux puces aura lieu le **samedi 20 mai**, dans les rues de l'entité d'Ellezelles à partir de à 08h30. Pas besoin de vous déplacer, il suffit de déposer vos puces devant chez vous le matin.



**Attention** : les puces suivantes ne seront pas ramassées : pneus, matelas, divans, pots de peinture, "éternit" et autres objets destinés aux sacs poubelles domestiques.

Par tradition, la **vente** aura lieu le **jeudi 25 mai** (Ascension), sur le Ballodrome des Grands-Prés au centre d'Ellezelles, de **08h30 à 13h00**.

Venez nombreux, chineurs et adeptes des fouilles, à la conquête d'objets insolites, de meubles, d'objets de la vie quotidienne, de livres, ..... le tout dans l'ambiance caractéristique de notre village (buvette, barbecue, etc.)

**Pour informations :**

**Johan HUSTACHE (0478 59 34 70)**

**Jean-Marc Herbecq (0477 65 65 57)**

# JEAN-JEAN DOU BALLON

**CORTÈGE DU LUNDI DE PENTECÔTE - 5 JUIN**



Départ du Cortège à 14h00 de Guinaumont et rondeau final vers 17h00 devant la salle "Chez nous".

Cortège folklorique avec la participation de groupes locaux, notionaux et internationaux : Jean-Jean, Jeannette et les Jeannots, la Fanfare Royale "l'Avenir" (Ghoy), les géants "Dodol et Grisette" (Ormeignies), l'ensemble Camagua (Cuba), le "Jockey-Club" (Ellezelles-Frasnes), le groupe Lublin (Pologne), le Moulin du Tordoir, la formation Miyo (Antilles françaises), le Train "Jean-Jean" et le "Musée Vivant" (La Hamaide), le Show-band Remynois (groupe musical français), le Bateau "Jean-Jean", The Red Devils Batucada (Nouvelle-Orléans), les Cyclos revisités de Jean-Jean et la Fanfare Royale "Les Amis Réunis" (Ellezelles).

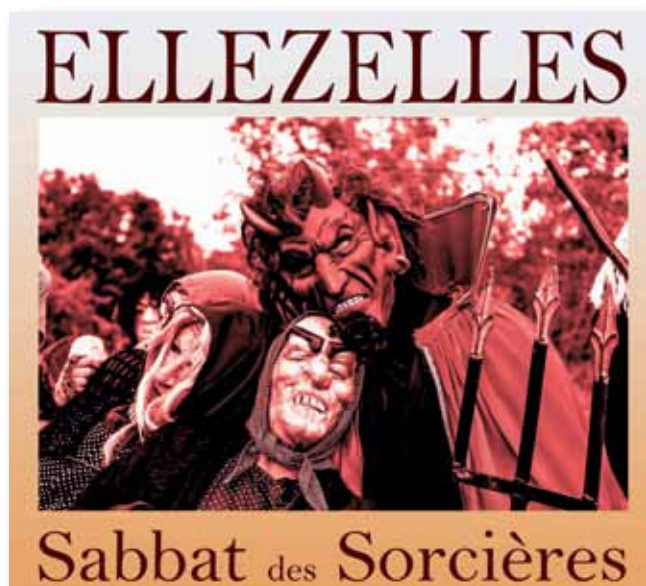
**En animation de la rue d'Audenarde : LES POLYGAMES**



# SABBAT DES SORCIÈRES

**SAMEDI 24 JUIN - 46<sup>ième</sup> EDITION  
BAPTÊME DU NOUVEAU GÉANT**

La fête des sorcières ou Sabbat est une manifestation populaire qui a lieu chaque année, le dernier samedi de juin, durant les jours précédant le solstice d'été. Une fête folklorique, fantastique et familiale, organisée par des bénévoles depuis 1972.



Connue au-delà de nos frontières et se basant sur des faits historiques, cette manifestation commémore l'existence réelles de malheureuses femmes ellezelloises qui ont été condamnées pour crime de sorcellerie en 1599 et 1610.

Mais ici, pas de triste fin, le Sabbat d'Ellezelles est une grande fête avec un marché fantastique et médiéval, des animations diverses, l'adoubement de nouveaux Chevaliers du Ramon et un grand spectacle "Sons et Lumières" au lieu-dit "Camp et Haies".

Cette année, pour le plus grand plaisir de tous, le géant "Quintine" sera à nouveau sur l'agora dans sa nouvelle parure.

**Programme** et affiches disponibles à l'accueil de la maison du Pays des Collines dès début juin et sur [www.sorcières.eu](http://www.sorcières.eu)

## PARC NATUREL DU PAYS DES COLLINES

**1997 - 2017  
20 ANS, ÇA SE FÊTE!**



20 ans déjà ... et après?

Pour ses 20 ans d'existence, le Parc naturel du Pays des Collines invite toutes les forces vives du territoire, les associations, les agriculteurs, les citoyens, les pouvoirs publics à réfléchir à l'avenir de notre beau Pays des Collines, au travers de réflexions individuelles ou collectives.

L'avenir du Pays des Collines? Pourquoi, il est en danger? Non, pas forcément, peut-être,... chacun à son opinion. La seule certitude, c'est qu'il ne faut pas attendre pour en parler! **Construisons ensemble, l'avenir commun d'une région authentique de caractère.**

Devenez acteur de votre région!

Vous êtes cordialement invité à participer à nos diverses activités où il vous sera proposé d'inscrire votre vision de l'avenir du Pays des Collines. D'autre part, **le nouveau site internet du Parc naturel du Pays des Collines vous permettra également de suivre nos activités mais aussi d'inscrire vos souhaits d'avenir au travers de fichiers à télécharger et à nous renvoyer.**



Fin juillet, nous organiserons également une activité pédagogique de découverte de la nature pour adultes!

Ensuite, les 23 et 24 septembre prochains, un week-end découverte du Pays des Collines sera organisé par le Parc naturel en collaboration avec ses associations afin de mettre en avant les projets menés, et faire (re)découvrir notre territoire.

Enfin, des tables rondes thématiques seront organisées courant du dernier trimestre 2017 afin de faire le point ensemble.

Des **informations plus précises** sur les différentes activités seront bientôt disponibles sur notre site internet : [www.paysdescollines.be](http://www.paysdescollines.be) – 068 54 46 03

# NOUVELLES DE L'ÉCOMUSÉE

## 7 mai : La Maison Louise vous ouvre ses portes!

Madame Louise vous accueille dans sa maison et vous fait revivre les années '50 en racontant des souvenirs et des anecdotes de la vie rurale dans le Pays des Collines.

A 14h30 : Visite de la Maison Louise (1 heure)

Dès 15h30 : Découvrez, à votre rythme, l'Ecomusée grâce au jeu d'expériences "Echos du Temps".

Prix € 5/adulte - € 3/enfant de 6 à 12 ans - gratuit pour < 6 ans

Sont inclus : la visite guidée de la Maison Louise, l'entrée à l'Ecomusée et la participation au jeu d'expériences "Echos du Temps"

**Inscription souhaitable** (places limitées) :

[info@ecomusee.eu](mailto:info@ecomusee.eu) ou **068 64 51 55**

## 21 mai : Rallye des Arbres Remarquables

L'Ecomusée du Pays des Collines et ses partenaires organisent le 21 mai la **10<sup>ième</sup> édition** du "Rallye des Arbres Remarquables".

L'édition 2017 fera la part belle aux **arbres familiers** auxquels on ne prête pas toujours attention. Certes, ils ne sont pas exotiques mais ils sont de chez nous. Les plus imposants sont les témoins survivants de notre passé. Les plus récents, dans l'attente d'être un jour remarquables, poussent en silence et portent l'espoir d'un environnement plus vivable.



### **Infos pratiques :**

- point de départ et d'arrivée : Ecomusée du Pays des Collines, Plada 6, 7890 La Hamaide

- petite restauration en chemin à la pause de midi moyennant réservation

- heure de départ : entre 10h00 et 11h00

- heure d'arrivée et remise des prix : vers 16h00

Prix par auto/moto/vélo: € 8

[info@ecomusee.eu](mailto:info@ecomusee.eu) ou **068 64 51 55**

## 28 mai : Découverte Patoisante "AU SON DU CHUFFLO DU TRIMAR"

Dans le cadre des "Fêtes aux langues wallonnes", les "Calaudeaux d'après r'chinë" organisent un "circuit-découverte", en patois de chez nous, qui vous mènera, en petit train, de la place de Wodecq vers l'ancien "Pensionnat de la Divine Providence" devenu depuis 1957, le "Home Providentia".

Sur place, vous serez invités à découvrir une exposition de photos, d'objets souvenirs, de cartes postales (± 60) rappelant le rôle important qu'a joué l'institution au sein du village de Wodecq de 1900 à 1957. Plusieurs témoins de cette époque partageront leurs nombreux témoignages et anecdotes.

Invitation à tous les nostalgiques, aux amoureux du patois et à ceux qui ont envie de savoir...

Rendez-vous le dimanche 28 mai à 14h30.

Et cè pou rî!

## 4 juin : Le Rucher Pédagogique vous ouvre ses portes!

Notre tout nouveau site, le rucher didactique, vient de s'ouvrir à La Hamaide. Envie de découvrir la vie des abeilles et les activités de l'apiculteur? N'hésitez pas! Notre guide passionné, Steph de Keuleneer, vous propose une visite guidée exclusive à travers le rucher. Les abeilles n'auront plus de secrets pour vous...

A 14h30: Visite du Rucher Pédagogique (1 heure)

Dès 15h30: Découvrez, à votre rythme, l'Ecomusée grâce au jeu d'expériences "Echos du Temps".

Prix € 5/adulte - € 3/enfant de 6 à 12 ans - gratuit pour < 6 ans

Sont inclus : la visite guidée du rucher, l'entrée à l'Ecomusée et la participation au jeu d'expériences "Echos du Temps"

**Inscription souhaitable** (places limitées) :

[info@ecomusee.eu](mailto:info@ecomusee.eu) ou **068 64 51 55**

## 2 juillet : Promenade "Remèdes de nos grands-mères"

Le premier dimanche de juillet, l'Ecomusée du Pays des Collines et les Guides Nature du Pays des Collines vous invitent à la désormais traditionnelle promenade "Sur les traces des remèdes de nos grand-mères".

Une promenade d'environ 5 kilomètres (3 heures), ponctuée d'explications, de recettes et d'anecdotes, à la découverte des vertus thérapeutiques de la nature.

Le rendez-vous est fixé à l'Ecomusée du Pays des Collines, Plada 6 à La Hamaide, le dimanche 2 juillet à 14h30. La participation à la promenade est gratuite.

Pour tous **renseignements**, [info@ecomusee.eu](mailto:info@ecomusee.eu) ou **068 64 51 55**

## Week-end du 4, 5 et 6 août : Fête de la Moisson

Chaque année, et ce depuis plus de 40 ans, l'Ecomusée du Pays des Collines accueille plusieurs milliers de personnes lors de sa désormais traditionnelle Fête de la Moisson, un évènement incontournable dans le Pays des Collines.

Un programme de festivités réparti sur trois jours, ouvert à toutes les générations, avec une foule de petites attentions pour les familles.



Vendredi 4 août : Ambiance musicale sous chapiteau!  
Samedi 5 août : La "Révolution de la Patate" change de chemise : parcours vélos en famille, grand pique-nique de Terroirs et animations diverses.

Dimanche 6 août : place à la Fête de la Moisson proprement dite! Une plongée dans la vie rurale, pas si lointaine, des années '50 : ducasse à l'ancienne avec ses jeux d'autrefois, moisson et travaux des champs avec des chevaux, tracteurs anciens à l'ouvrage, partage d'anciens métiers. Découverte des savoir-faire du 16<sup>ième</sup> siècle : moisson à la main, artisanat, musique et danses aux champs. Un week-end de détente et de découverte qui ne laisse personne indifférent.

**Infos et programme** complet très bientôt sur :  
[www.ecomusee.eu](http://www.ecomusee.eu) • 068 64 51 55  
[info@ecomusee.eu](mailto:info@ecomusee.eu)

## CENTRE CULTUREL DU PAYS DES COLLINES

### LES SOIRÉES DE LA CRÉATION

#### Customisation textile

Carine, animatrice de l'atelier "Un point c'est tout", vous proposera de réaliser vous-même un bavoir bandana personnalisé! Cet atelier est ouvert aux débutants et permettra de découvrir l'univers des aiguilles et de la machine à coudre.

Date : **mardi 2 mai**  
Horaire : **19h30**  
Lieu : **CACS** (place 11, Ellezelles)  
Prix : € 15  
Maximum 10 participants par atelier  
**Réservation obligatoire** au **069 34 33 00**

### LES SOIRÉES DE LA CRÉATION

#### Soins du corps

Marre des cosmétiques remplis de produits chimiques?  
Envie de découvrir une autre façon de prendre soin de votre peau?  
L'animatrice Elodie vous aidera à réaliser un déodorant et un dentifrice à base d'ingrédients naturels.

Date : **mardi 6 juin**  
Horaire : **19h30**  
Lieu : **CACS** (place 11, Ellezelles)  
Prix : € 15  
Maximum 10 participants par atelier  
**Réservation obligatoire** au **069 34 33 00**

### FÊTE DE LA MUSIQUE

#### Solstice 21 juin

Dans le cadre de la Fête de la musique, le Centre culturel propose une balade musicale à l'attention des résidents de différentes maisons de repos. L'accordéoniste Michel Verpoest voyagera dans le Pays des Collines pour agrémenter le petit déjeuner, le dîner et le dessert de nos aînés dans les trois entités.

Les amis, familles ou connaissances sont bien sûr invités à assister aux différents concerts.  
(Réservations possibles auprès des maisons de repos)

Date : **Mercredi 21 juin**  
Horaire : **15h30 à Ellezelles**  
Lieu : **Home "L'Automne ensoleillé"** (Rue Notre Dame, 43, Ellezelles)  
Prix : Gratuit

### STAGE POUR ENFANTS DE 8 à 12 ANS

Le matin, Laurence de l'asbl "Les Collines de l'Essentiel", proposera aux enfants de changer de regard sur ce qui les entoure, de prendre le temps de se recentrer par des activités tournées vers le cœur et de mieux comprendre comment fonctionne le cerveau. L'après-midi, les enfants partiront à la découverte de la nature avec Guillaume du Parc naturel du Pays des Collines! Ils apprendront à repérer une empreinte, cuisineront dans les bois, découvriront le nom de certaines plantes et arpenteront les sentiers autour de l'école communale de Wodecq, ...

Date : **Du lundi 3 au vendredi 7 juillet**  
Horaire : **De 9h00 à 16h00** - accueil dès 8h30  
Lieu : Ecole communale à Wodecq  
(Vieux Moulin 4, Ellezelles)  
Prix : € 75/enfant  
prévoir le pique-nique - collation du matin offerte  
Maximum 12 enfants  
**Réservation obligatoire** au Centre culturel du Pays des Collines • **069 34 33 00**

# CALENDRIER DES MANIFESTATIONS DE L'ENTITÉ (Mai — Août 2017)

## MAI

- Mer. 3 Audition-spectacle de l'académie de musique dès 19h00 - CACS
- Ven. 5 Ducasse de Wodecq (**aussi les 6 et 7 mai**)  
Tournoi des jeunes - FC Ellezelles - 18h00  
complexe sportif  
Concert Philharmonie Royale Ste Cécile de Wodecq  
Eglise de Wodecq
- Sam. 6 Collinaria - place d'Ellezelles
- Dim. 7 Conférence du Cercle Horticole – CACS - 09h30
- Lun. 8 V-Day - Armistice 40-45 - cérémonies aux monuments des 3 villages
- Sam. 13 Spectacles de danses - Ligue des familles  
salle "Chez Nous"
- Dim. 14 Fête scolaire - école libre à La Hamaide
- Lun. 15 Séance de dépistage visuel - ONE - CACS
- Sam. 20 Ramassage pour le marché aux puces - Ellezelles  
Souper pour Jocelyne "festival de pâtes"  
école communale Wodecq
- Dim. 21 Balade vélo le matin et dîner pour Jocelyne  
Rallye des "Arbres remarquables" - Ecomusée  
VTT des collines - complexe sportif Ellezelles
- Jeu. 25 **Ascension**  
Marché aux puces - Grands-Prés - Ellezelles  
Course cycliste "Elites et Espoirs" - Wodecq
- Ven. 26 Soirée jeux de société - "Eul Paraplu"  
école communale Wodecq
- Dim. 28 Fête scolaire - école libre Ellezelles  
Découverte patoisante "La Providence"  
Vieux Moulin 8, Wodecq
- Mer. 31 ONE "La bulle à nous" - CACS

## JUIN

- Ven. 2 Croque et Troque - Marché fermier - "Chez Nous"  
Nocturne des commerçants  
WE "Homard" - complexe sportif (**aussi les 3 et 4 juin**)
- Lun. 5 Cortège Jean-Jean du Ballon – Centre du Village  
71<sup>ème</sup> cortège folklorique international
- Mar. 6 Les "soirées de la création" - CACS 19h30
- Mer. 7 Goûter des pensionnés "Entente cordiale"  
école communale Wodecq
- Sam. 10 Portes ouvertes école libre Ellezelles dès 10h00
- Dim. 11 Dîner festival accordéon des "Z'Amis du Cat  
Sauvage" - dès 12h30  
Conférence du Cercle Horticole – CACS - 09h30
- Ven. 16 ONE - Massage Bébé - CACS  
Ducasse de l'Arbre St Pierre (**aussi les 17 et 18 juin**)

- Dim. 18 34<sup>ème</sup> Chapitre de la confrérie des Chaussons  
et Moinette - Salle "Chez Nous" 10h00 à 13h00  
Dîner "Elwola" - CACS  
Fête paroissiale à Wodecq (Notre Eglise) - école  
et centre du village
- Jeu. 22 ONE - Psychomotricité - CACS
- Sam. 25 46<sup>ème</sup> Sabbat des sorcières - Place d'Ellezelles et  
Camp & Haies  
Portes ouvertes à l'école communale Wodecq  
Tournoi "simples" de tennis AFT - complexe sportif  
Fita - tir à l'arc - terrain de foot à Wodecq
- Mer. 28 ONE "La bulle à nous" - CACS

## JUILLET

- Sam. 1 Promenade au Pays de "Quintine" - Les Trouvères  
départs du complexe sportif
- Dim. 2 Promenade "Remèdes de nos grand-mères"  
Ecomusée La Hamaide - 14h30
- Lun. 3 Stage sportif Adeps "raquette" - complexe sportif  
(toute la semaine)  
Concours "Ellezelles fleuri" (toute la semaine)
- Sam. 8 12<sup>ème</sup> Ronde des Sorcières par les Joyeux Joggeurs  
"ACRHO" – complexe sportif
- Dim. 9 Foire paysanne - dès 10h00 - Aulnoit
- Mar. 11 Départ des Patros aux camps (**jusqu'au 21 juillet**)
- Ven. 21 **Fête Nationale** - Cérémonie au monument d'Ellezelles  
Grand BBQ pour les 10 ans des "Z'Amis du Cat  
Sauvage" - CACS - dès 11h00  
Tournoi mini foot et marche Adeps - terrain du  
FC Wodecq (**aussi les 22 et 23 juillet**)

## AOÛT

- Sam. 5 Révolution de la Patate – Ecomusée La Hamaide
- Dim. 6 Fête de la Moisson - Plada à La Hamaide
- Mar. 15 Journée "Tennis pour tous" - complexe sportif  
Courses hippiques - La Besace - Arbre St Pierre
- Ven. 18 Ducasse St Roch - Place de l'ancienne gare  
d'Ellezelles - course cycliste "élites" - diverses  
activités (**aussi les 19 & 20 août**)  
Fête de fin de plaine de jeux - salle "Chez Nous"
- Sam. 19 La Corrida des Collines - école com. Wodecq
- Mar. 29 8<sup>ème</sup> marche des Aoûteurs - Les Trouvères  
école com. Wodecq

Ce calendrier des activités se veut le reflet le plus exact possible de la très riche animation de notre entité. Il se peut que, malgré tous nos efforts, l'une ou l'autre manifestation nous ait échappé. Nous vous prions de bien vouloir nous en excuser et surtout de nous avertir au **068 54 42 10** ou **webmaster@ellezelles.be**

merci

Le présent agenda est composé en fonction des fiches remises en début d'année à l'accueil de l'administration communale. Pour connaître les activités récurrentes (hebdomadaires, ...), un calendrier est disponible à la Maison communale d'Ellezelles ou sur